

PARRAL, 22 de Noviembre de 2011.-

DECRETO EXENTO N° 5493 /

**VISTOS:**

- 1).- El Contrato a Honorarios de fecha 03 de Enero de 2011, suscrito entre la I. Municipalidad de Parral y doña Carolina Andrea Meriño Contreras.-
- 2).- El Decreto Exento N° 339 de fecha 26 de Enero de 2011, que aprueba el contrato antes referido.-
- 3).- La Modificación de Contrato a Honorarios de fecha 20 de Octubre de 2011, suscrita entre la I. Municipalidad de Parral y doña Carolina Andrea Meriño Contreras.-
- 4).- Las facultades que me confieren la Ley N° 18.695 de 1988, Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades, sus modificaciones posteriores y legislación vigente.-

**DECRETO:**

1.- **APRUÉBESE**, la Modificación de Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios, suscrita con fecha 20 de Octubre de 2011, entre la **I. Municipalidad de Parral** y doña **Carolina Andrea Meriño Contreras**, C.N.I. N° **15.826.790-k**, modificación de contrato que se entiende incorporada al presente Decreto.-

2.- **ESTABLÉCESE**, que las partes, de común acuerdo, vienen en agregar el numeral cinco (5) a la Cláusula Cuarta del referido contrato la que señala lo siguiente: "**5) Derecho a pago de pasajes por concepto de Diplomado, a través de caja chica correspondiente**".-

3.- **ESTABLÉCESE**, que en lo demás se mantiene inalterable el Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios antes señalado y se tendrá dicha modificación como parte integrante del contrato original para todos los efectos legales.-

**ANÓTESE, REFRÉNDESE, COMUNÍQUESE Y CÚMPLASE.-**



*Alejandra Román Clavijo*  
**ALEJANDRA ROMÁN CLAVIJO**  
**SECRETARIA MUNICIPAL**



*Israel Urrutia Escobar*  
**ISRAEL URRUTIA ESCOBAR**  
**ALCALDE DE PARRAL**

*Doris Durán Bustamante*  
**DORIS DURÁN BUSTAMANTE**  
**Vº Bº ASESOR JURÍDICO**

IUE/ARC/DDB/crc.

**DISTRIBUCIÓN**

- 1.- Oficina de Partes
- 2.- Dirección Finanzas (2)
- 3.- Dirección Control
- 4.- Dirección Jurídica
- 5.- DIDECO
- 6.- Personal
- 7.- Interesado

**MODIFICACIÓN DE CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS  
A HONORARIOS**

En Parral, República de Chile, a 20 de Octubre de 2011, comparecen por una parte la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL**, Rol Único Tributario, número sesenta y nueve millones ciento treinta mil setecientos guión K (Nº 69.130.700-K), representada por su Alcalde don **ISRAEL ANTONIO URRUTIA ESCOBAR**, Cédula Nacional de Identidad número cuatro millones ochocientos sesenta mil cuatrocientos setenta y siete guión tres (Nº 4.860.477-3), ambos domiciliados en calle Dieciocho Nº 720 de esta ciudad y comuna de Parral, en adelante denominada simplemente como "la Municipalidad"; y por la otra parte doña **CAROLINA ANDREA MERIÑO CONTRERAS**, Cédula Nacional de Identidad número quince millones ochocientos veintiséis mil setecientos noventa guión K (Nº 15.826.790-k), Asistente Social, domiciliada en Villa Portal Alameda Pasaje 3 casa Nº 271 de esta ciudad de Parral, en adelante denominada también simplemente como "la Prestadora"; los comparecientes Chilenos, mayores de edad, quienes acreditan su identidad con las cédulas anotadas y exponen:

**PRIMERO:** Por contrato de Prestación de Servicios a Honorarios de fecha 03 de Enero de 2011, la **I. MUNICIPALIDAD DE PARRAL** contrató los servicios de doña **CAROLINA ANDREA MERIÑO CONTRERAS**, a fin de entregar Apoyo Profesional al Programa "ADULTO MAYOR".- Contrato que fue aprobado por Decreto Exento Nº 339 de fecha 26 de Enero del año 2011.-

**SEGUNDO:** Por el presente instrumento las partes, de común acuerdo, vienen en agregar el numeral cinco (5) a la Cláusula Cuarta del referido contrato la que señala lo siguiente: "**5) Derecho a pago de pasajes por concepto de Diplomado a través de caja chica correspondiente**".-

**TERCERO:** En lo demás se mantiene inalterable el Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios antes señalado y se tendrá esta modificación como parte integrante del contrato original para todos los efectos legales.-

**CUARTO:** Para todos los efectos legales que se deriven del presente contrato, fijan las partes su domicilio en la ciudad de Parral, sometiéndose desde luego a la competencia y jurisdicción de sus Tribunales de Justicia.-

**QUINTO:** Como aprobación del presente contrato, las partes firman seis (6) ejemplares del mismo tenor, quedando cinco en poder de la Ilustre Municipalidad de Parral, y uno en poder de la prestadora de servicios.-



**ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL**  
RUT-Nº 69.130.700-K, representada legalmente por  
su Alcalde don **ISRAEL URRUTIA ESCOBAR**  
C.N.I. Nº 4.860.477-3

  
**DORIS DURÁN BUSTAMANTE**  
ASESOR JURÍDICO

  
**CAROLINA ANDREA MERIÑO CONTRERAS**  
C.N.I. Nº 15.826.790-k